

ZUM HEURIGEN KASSIANISCHIESSEN

Unser Schießstand, kein leichter „Stand“!

Als im September 1882 eines der schwersten Unwetter des Landes über Brixen niederging, fiel neben anderen Einrichtungen der Stadt auch unser ursprünglicher Schießstand den reißenden Fluten von Eisack und Rienz zum Opfer. Der damalige Oberschützenmeister Wilhelm Seidner, dem wir schon im Jahre 2002 anlässlich seines 100. Todestages unser Kassianischießen gewidmet haben, stand damals vor den Trümmern der Heimat des Brixner Schützenvereins im Schießstandweg in der Nähe des Gasthofs „Brixner Hof“. Seinem unermüdlichen und beständigen Einsatz war es schließlich zu verdanken, dass bereits im Jahre 1902 der neue Brixner Schießstand in Köstlan errichtet werden konnte. Leider verstarb Wilhelm Seidner wenige Tage vor dessen Einweihung. Dem Schützenverein Brixen war jedoch keine Ruhe vergönnt: Schon 17 Jahre später, im Jahre 1919, wurde sein Schießstand – wie auch alle anderen Schießstände, Schutzhütten usw. – vom italienischen Staat als Kriegsbeute in Beschlag genommen, dem Heer übereignet und stillgelegt. Der Schützenverein wurde aufgelöst. Erst 1943 kam im Zuge des Einmarsches der Deutschen Wehrmacht wieder Leben in den Schießstand in Köstlan. Noch im selben Jahr wurde auf der neu installierten Scheibenzuganlage ein Kreisschießen abgehalten. Doch die Freude an der wiedererlangten Vereinsheimat währte auch diesmal nicht lange und sie verging mit der deutschen Besatzung, so wie sie gekommen war. Nach dem Krieg hatten die Menschen anderes zu tun und der Schießstand verblieb abermals ungenutzt. Bereits nach kurzer Zeit war die elektrische Scheibenzuganlage – wie auch alles andere, das nicht niet- und nagelfest war – gestohlen. Somit nahm der Verfall des Gebäudes seinen Lauf. Erst im Jahre 1959 wurde der heute bestehende Schießsportverein Brixen gegründet. Sofort unternahm man den Versuch, den inzwischen völlig verwahrlosten Schießstand wieder seiner ursprünglichen Bestimmung zuzuführen. Allerdings war er noch immer im Besitz des italienischen Heeres, welches das Gebäude kurzerhand abreißen ließ und an seiner Stelle Wohnungen für das Offizierskorps des Heeres errichtete. Somit war der Schießsportverein Brixen wieder heimatlos. Eine notdürftige Bleibe fand man im Untergeschoss des Gasthauses „Goldener Adler“. Dort konnten wenigstens einige Zimmerstutzen- bzw. Luftgewehrstände eingerichtet werden. Im Jahre 1968 kam erstmals der Gedanke auf, einen vereinseigenen Kleinkaliberstand zu errichten. Viel Idealismus, Liebe zur Heimat und nicht zuletzt die Freude am Schießsport bildeten den Antrieb, ein Projekt in Angriff zu nehmen, welches schon damals seinesgleichen suchen konnte. Nach der Unterzeichnung des Kaufvertrages für einen Baugrund im „Köferer Loch“ bei Neustift im Jahre 1969 dauerte es nur mehr fünf Jahre bis der neue Schießstand in seiner heutigen Form eingeweiht werden konnte. Allen jenen Pionieren und Unterstützern, die dazu beigetragen haben, dass der Wunsch nach einem eigenen Schießstand in Erfüllung gehen konnte, er auch heute noch die Heimat des Schießsportvereins Brixen bildet sowie einen wesentlichen Bezugspunkt im Südtiroler Schießsport darstellt, sei an dieser Stelle ein hochverdientes „Vergelt's Gott“ ausgesprochen.



Liebe Schützinnen und Schützen!

Es freut mich, dass die Sportschützengilde Brixen heuer wieder zu ihrem traditionellen Kassianischießen im Schießstand Brixen einlädt. Das Kassianischießen 2014 steht ganz im Zeichen der Doppel-40-Jahrfeier: Sowohl der Schießstand Brixen, als auch der Südtiroler Sportschützenverband, feiern heuer ihr 40jähriges Bestehen.

Entscheidungsfreudige und tatkräftige Menschen haben den Schießstand in Brixen damals (1973-1974) in vielen Arbeitsstunden wiederaufgebaut. Am 28. April 1974 war es schließlich soweit und der neuerbaute Schießstand konnte feierlich eingeweiht werden.

Der Südtiroler Sportschützenverband wurde als Dachorganisation aller Sportschützengilden Südtirols vor 40 Jahren gegründet. Heute zählt er zu einer festen sportlichen, gesellschaftlichen und kulturellen Größe unseres Landes. Er sorgt mit Idealismus und Engagement dafür, dass der Schießsport seit mittlerweile 40 Jahren fest in der Südtiroler Sportwelt verankert ist und wahr

damit eine Traditionssportart unseres Landes.

Das Kassianischießen wird bereits seit vielen Jahren von der Sportschützengilde Brixen organisiert. Die Organisation einer solchen Schießveranstaltung ist eine große Herausforderung für die Vereinsleitung. Entsprechend intensiv sind die Vorbereitungen für dieses Freischießen. Die Anstrengungen der Sportschützengilde Brixen verdienen es, mit Erfolg belohnt zu werden!

Ich wünsche allen Teilnehmern aus dem In- und Ausland GUT SCHUSS und freue mich auf einen schönen Wettkampf im Zeichen der Kameradschaft.

August Tappeiner - Landesoberschützenmeister

Weitere Veranstaltungen im Schießstand Brixen:

Trophäe der Stadt Brixen 30. August – 7. September (nur für Sportschützen)

Törgeleschießen: 23. – 26. Oktober

Öffnungszeiten ganzjährig Donnerstag ab 18.00 Uhr!

KASSIANISCHIESSEN 2014

Der Schießsportverein Brixen lädt alle, auch jene, die noch nie geschossen haben, aber es gerne einmal probieren würden, zum heurigen Kassianischießen ein!!! Leihgewehre sind gratis am Stand erhältlich.

Ort: Bezirksschießstand in Neustift, Pustertaler Str. 10, Tel. 338 300 03 29 oder 389 271 86 61

www.ssv-brixen.it – schiesssportverein@brixen.net

Schießzeiten / Giorni di gara:

SA/SA	12.04.14	ore 09.00 – 20.00 Uhr
SO/DO	13.04.14	ore 09.00 – 18.00 Uhr
DO/GI	17.04.14	ore 18.00 – 22.00 Uhr
SA/SA	19.04.14	ore 09.00 – 20.00 Uhr
MO/LU	21.04.14	ore 09.00 – 18.00 Uhr
DO/GI	24.04.14	ore 18.00 – 22.00 Uhr
FR/VE	25.04.14	ore 09.00 – 20.00 Uhr
SA/SA	26.04.14	ore 09.00 – 20.00 Uhr
SO/DO	27.04.14	ore 09.00 – 18.00 Uhr
DO/GI	01.05.14	ore 09.00 – 20.00 Uhr
SA/SA	03.05.14	ore 09.00 – 20.00 Uhr
SO/DO	04.05.14	ore 09.00 – 18.00 Uhr
DO/GI	08.05.14	ore 18.00 – 22.00 Uhr
SA/SA	10.05.14	ore 09.00 – 20.00 Uhr
SO/DO	11.05.14	ore 09.00 – 18.00 Uhr

Informazioni

Valgono le regole del SSSV (Südtiroler Sportschützenverband). Con l'iscrizione il partecipante consente l'elaborazione elettronica dei suoi dati personali. L'organizzazione si impegna ad usare questi dati esclusivamente all'interno dell'attività del tiro a segno.

La **quota d'iscrizione** di € 20,00 comprende: tre serie di 10 colpi, 5 colpi sul bersaglio festivo, noleggio della carabina, colpi di prova illimitati, distintivi di merito Juniores, ragazzi e allievi pagano la metà!!

Rientri: serie da 10 colpi 2,00 € (juniores, allievi e ragazzi 1,50 €), serie da 30 colpi English Match 6,00 €; bersaglio festivo 3,00 €

Info

Jedem Schützen steht es frei, sich in einer höheren Kategorie als der seinen einzuschreiben. Diese Kategorie muss während des Schießens beibehalten werden. (Gilt nicht für Abzeichen) Hobbyschützen K.K. + L.G. dürfen nur in den Hobbyklassen schießen.

Durch die Teilnahme am Schießen erkennt jeder Schütze dieses Ladschreiben als bindend an.

Laut gesetzlichen Bestimmungen müssen Schützen mit eigener Waffe Typ und Nummer derselben auf der Einschreibkarte vermerken.

Im Falle von Meinungsverschiedenheiten entscheidet die Schießleitung unter Ausschluss des Rechtsweges. Mit der Einschreibung erklärt sich der Teilnehmer mit der EDV-Erfassung seiner persönlichen Daten einverstanden.

Der Veranstalter verpflichtet sich, diese Daten ausschließlich innerhalb des Sportschützenwesens zu verwenden.

Liebe Schützinnen und Schützen!

Wir hoffen sehr, dass unser Schießprogramm in euren Terminkalender passt und freuen uns auf euer Kommen.

Der Schießsportverein Brixen'

Gebühren: Einschreibung (Stammkarte) 20,00 €; Jungschützen, Zöglinge und Schüler zahlen die Hälfte. Damit sind bezahlt: Standgewehrenutzung, drei 10er Serien, 5 Schuss Festscheibe, Leistungsabzeichen.

Nachkauf: 10er Serie 2,00 €; Zöglinge und Schüler 1,50 €; 30er Serie mit Riemen 6,00 €; Festscheibe 3,00 €

Bei Voranmeldung von mind. 5 Schützen kann auch an anderen Wochentagen geschossen werden. È possibile partecipare alla gara anche ad altri giorni previa prenotazione di gruppi di almeno 5 persone.

Anmeldung/iscrizione:

Telefon Urban 338 300 03 29 oder

Telefon Edith 389 271 86 61

Ladschreiben zum Kassianischießen 2014



vom 12. April bis 11. Mai 2014

Schießstand Brixen · Pustertaler Straße 10 · 39040 Vahrn

schiesssportverein@brixen.net · www.schiessen-brixen.net · www.ssv-brixen.it

Fax: 0472 833 616 · Urban: 338 300 03 29 · Edith: 389 271 86 61



Volksbank

Kleinkalibergewehr 50 m – Specialità di tiro poligono a 50 metri – cal. 22	
Festscheibe Bersaglio festivo	Tiefschusserie zu 5 Schuss, Nachkauf unbeschränkt wiederholbar, Stellung beliebig. posizione a piacere, serie da 5 colpi ripetibili. 1. Handgemalte Festscheibe mit Gold- u. Silbermünzen im Wert von ca. 600 € Bersaglio dipinto a mano con monete d’oro e d’argento (valore ca. 600,00 €) 2.-5. Urkunde mit Silbermünzen / Diploma con monete d’argento
Hobby klassisch Hobby classico	Serien zu 10 Schuss sitzend aufgelegt. Mit Standgewehr ohne Schießjacke und Handschuh. 3 beste 10er Serien mit Zehntelwertung. 1. Urkunde mit 2 Goldbarren / diploma con 2 lingotti d’oro 2.+3. Urkunde mit 1 Goldbarren / diploma con lingotto d’oro 4. bis 1/4 der Teilnehmer: Urkunde mit Silbermünze 4. fino a 1/4 dei partecipanti: diploma con moneta d’argento
Hobby spezial Hobby speciale	Serien zu 10 Schuss sitzend aufgelegt. Mit eigenem Gewehr, Schießjacke und Handschuh erlaubt. 3 beste 10er Serien mit Zehntelwertung. 1. Urkunde mit 2 Goldbarren / diploma con 2 lingotti d’oro 2.+3. Urkunde mit 1 Goldbarren / diploma con lingotto d’oro 4. bis 1/4 der Teilnehmer: Urkunde mit Silbermünze 4. fino a 1/4 dei partecipanti: diploma con moneta d’argento
Schützenklasse & Senioren Uomini a terra senza cinghia	10 Schuss liegend, (Standardgewehr); 3 beste 10er Serien. 1. Urkunde mit 1 Goldbarren / diploma con lingotto d’oro 2.+3. Urkunde mit 2 Silbermünzen diploma con 2 monete d’argento 4.-1/4 der Teilnehmer: Urkunde mit Silbermünze 4. fino a 1/4 dei partecipanti: diploma con moneta d’argento
Damen, Alt- & Jungschützen Uomini, donne e juniores a terra senza cinghia	10 Schuss liegend (Standardgewehr); 3 beste 10er Serien. 1. Urkunde mit 2 Silbermünzen diploma con 2 monete d’argento 2.-1/4 der Teilnehmer: Urkunde mit 1 Silbermünze 2. fino a 1/4 dei partecipanti: diploma con moneta d’argento

Kleinkalibergewehr 50 m – Specialità di tiro poligono a 50 metri – cal. 22	
Veteranen & Versehrte Veterani e disabili	10 Schuss liegend oder sitzend aufgelegt; 3 beste 10er Serien mit Zehntelwertung. 1. Urkunde mit 1 Goldbarren / diploma con lingotto d’oro 2. Urkunde mit 2 Silbermünzen diploma con 2 monete d’argento 3.-1/4 der Teilnehmer: Urkunde mit 1 Silbermünze 3. fino a 1/4 dei partecipanti: diploma con moneta d’argento
Schützenklasse, Senioren & Damen Donne e uomini carabina libera in piedi	10 Schuss stehend frei (freies K.K.-Gewehr); 3 beste 10er Serien. 1. Urkunde mit 2 Goldbarren / diploma con 2 lingotti d’oro 2.+3. Urkunde mit 1 Goldbarren / diploma con lingotto d’oro 4.-1/4 der Teilnehmer: Urkunde mit 1 Silbermünze 4. fino a 1/4 dei partecipanti: diploma con moneta d’argento
Altschützen & Jungschützen Juniores e uomini carabina libera in piedi	10 Schuss stehend frei (freies K.K.-Gewehr); 3 beste 10er Serien. 1. Urkunde mit 2 Silbermünzen diploma con 2 monete d’argento 2.-1/4 der Teilnehmer: Urkunde mit 1 Silbermünze 2. fino a 1/4 dei partecipanti: diploma con moneta d’argento
Allgemeine Klasse Categoria unica a terra con la cinghia (English Match)	30 Schuss liegend mit Riemen (Englisch Match – freies K.K.-Gewehr) 2 beste 30er Serien. 1. Urkunde mit 2 Goldbarren / diploma con 2 lingotti d’oro 2.+3. Urkunde mit 1 Goldbarren / diploma con lingotto d’oro 4.-1/4 der Teilnehmer: Urkunde mit 1 Silbermünze 4. fino a 1/4 dei partecipanti: diploma con moneta d’argento

Pistole – Pistola libera	
Allgemeine Klasse Categoria unica pistola libera	10 Schuss (nur mit eigener Waffe); 3 beste 10er Serien. 1. Urkunde mit 1 Goldbarren / diploma con lingotto d’oro 2.-3. Urkunde mit 2 Silbermünzen diploma con 2 monete d’argento 4.-1/4 der Teilnehmer: Urkunde mit 1 Silbermünze 4. fino a 1/4 dei partecipanti: diploma con moneta d’argento

Luftgewehr & Luftpistole - Specialità di tiro poligono a 10 metri – aria compressa	
Schützenklasse, Jungschützen, Senioren und Damen C10 Uomini, donne e juniores	Luftgewehr , 10 Schuss stehend frei; 3 beste 10er Serien. 1. Urkunde mit 2 Goldbarren / diploma con 2 lingotti d’oro 2.+3. Urkunde mit 1 Goldbarren / diploma con lingotto d’oro 4.-1/4 der Teilnehmer: Urkunde mit 1 Silbermünze 4. fino a 1/4 dei partecipanti: diploma con moneta d’argento
Altschützen C10 “Altschützen”	Luftgewehr , 10 Schuss stehend frei; 3 beste 10er Serien. 1. Urkunde mit 1 Goldbarren / diploma con 1 lingotti d’oro 2. Urkunde mit 2 Silbermünzen / diploma con 2 monete d’argento 3.-1/4 der Teilnehmer: Urkunde mit 1 Silbermünze 3. fino a 1/4 dei partecipanti: diploma con moneta d’argento
Veteranen und Versehrte C10 Veterani e disabili	Luftgewehr , 10 Schuss, sitzend aufgelegt; 3 beste 10er Serien mit Zehntelwertung. 1. Urkunde mit 1 Goldbarren / diploma con 1 lingotti d’oro 2. Urkunde mit 2 Silbermünzen / diploma con 2 monete d’argento 3.-1/4 der Teilnehmer: Urkunde mit 1 Silbermünze 3. fino a 1/4 dei partecipanti: diploma con moneta d’argento
Schüler I C10 Allievi I	Luftgewehr , 10 Schuss steh. aufg., Jg. 2003-2004; 3 beste 10er Serien. 1/3 dieser Kategorie wird prämiert / 1/3 dei partecipanti viene premiato
Schüler II C10 Allievi II	Luftgewehr , 10 Schuss auf bew. Stütze o. frei, Jg. 2001-2002; 3 beste 10er Serien. 1/3 dieser Kategorie wird prämiert / 1/3 dei partecipanti viene premiato
Zöglinge C10 Ragazzi	Luftgewehr , 10 Schuss stehend frei, Jg. 1999-2000; 3 beste 10er Serien. 1/3 dieser Kategorie wird prämiert / 1/3 dei partecipanti viene premiato
Hobbyklasse C10 Hobby	Luftgewehr , Hobbyklasse; 3 beste 10er Serien stehend aufgelegt. Die Auflagen werden vom Veranstalter gestellt. Ein Viertel dieser Kategorie wird prämiert. 1/4 dei partecipanti viene premiato
Schützenklasse + Senioren P10 Uomini	Luftpistole , 10 Schuss; 3 beste 10er Serien 1. Urkunde mit 2 Goldbarren / diploma con 2 lingotti d’oro 2.+3. Urkunde mit 1 Goldbarren / diploma con lingotto d’oro 4.-1/4 der Teilnehmer: Urkunde mit 1 Silbermünze 4. fino a 1/4 dei partecipanti: diploma con moneta d’argento
Damen, Jung- & Altschützen Categoria P10 donne, „Altschützen“ e juniores	Luftpistole , 10 Schuss; 3 beste 10er Serien. 1. Urkunde mit 1 Goldbarren / diploma con 1 lingotti d’oro 2. Urkunde mit 2 Silbermünzen / diploma con 2 monete d’argento 3.-1/4 der Teilnehmer: Urkunde mit 1 Silbermünze 3. fino a 1/4 dei partecipanti: diploma con moneta d’argento
Schüler & Zöglinge P10 Allievi e ragazzi	Luftpistole , 10 Schuss; 3 beste 10er Serien Ein Drittel dieser Kategorie wird prämiert. 1/3 dei partecipanti viene premiato